

## قبل الاتصال الهاتفي لطلب الخدمات

تجنب استدعاء عامل الصيانة !

إذا شعرت بأن ثلاجتك لا تعمل بشكل طبيعي ، افحص أولاً المسببات المحتملة الآتية :

المشكلة	الاسباب المحتملة
الثلاجة لا تشتغل	<ul style="list-style-type: none"> <li>• احتراق فيوز بالمنزل أو فصل قاطع الدائرة الكهربائية .</li> <li>• نزع أو ارتخاء الفيش من بريزة الحائط .</li> </ul>
درجة الحرارة في حجيرة الثلاجة أو حجيرة التجميد مرتفعة جداً .	<ul style="list-style-type: none"> <li>• لا يتم ضبط مقبض ضبط درجة الحرارة على الوضعية المناسبة.</li> <li>• وضع الجهاز قريباً من الجدار أو مصدر حراري .</li> <li>• تكرر فتح الباب في الطقس الحار .</li> <li>• ترك الباب مفتوحاً لفترة طويلة .</li> <li>• تخزين كمية زائدة من الأطعمة في الثلاجة .</li> </ul>
ضجيج غير عادي	<ul style="list-style-type: none"> <li>• الثلاجة مركبة في مكان ضعيف أو غير مستو أو أن صواميل الإستواء بحاجة لتعديل .</li> <li>• وضعت أشياء غير ضرورية في الجهة الخلفية من الثلاجة .</li> </ul>
رائحة تنبعث من الثلاجة	<ul style="list-style-type: none"> <li>• الأطعمة قوية الرائحة يجب تغطيتها بإحكام أو لفها .</li> <li>• الأسطح الداخلية مطلوبة للتنظيف .</li> </ul>
تكون ندى على سطح الثلاجة	<ul style="list-style-type: none"> <li>• هذا الأمر ليس بمستغرب عند ازدياد الرطوبة .</li> <li>• قد يكون باب الثلاجة ترك مفتوحاً جزئياً .</li> </ul>

## تحذيرات هامة

لا تستعمل سلكا إضافيا

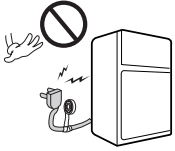
حول التأريض (التوصيل الأرضي)

في حالة حدوث انقطاع الطاقة الكهربائية،  
التأريض (التوصيل الأرضي) يخفض خطر  
الصدمات الكهربائية بتقديم سلك خروج تيار  
كهربائي.

من أجل منع حدوث صدمات كهربائية محتملة ،  
هذا الجهاز لا بد من توصيله الأرضي.

إن سوء استخدام فيش التأريض قد يحدث  
صدمة كهربائية . استشر كهربائيا مؤهلا أو  
موظف صيانة في حالة عدم فهمك تعليمات  
التأريض ، أو إذا ما شككت في سلامة التأريض.

لا تقم بتعديل أو تمديد طول سلك الكهرباء .



قد يتسبب ذلك في صدمة  
كهربائية أو حريق.

لا بد من تأريض الثلاجة .  
لا تنتظر! قم بذلك الآن !

لا تخزن مطلقا اشياء قابلة للاشتعال أو متفجرات  
وكيماويات في الثلاجة.

إذا كنت بالإمكان، صل جهاز الثلاجة الى مخرج  
تيار خاص له لمنع جهاز الثلاجة والأجهزة الأخرى  
أو الأضواء المنزلية من إحداث الحمل الزائد الذي  
قد يؤدي الى انقطاع الطاقة الكهربائية.

الوصول السهل الى قابس التيار

جهاز الثلاجة - التجميد لا بد من تركيبه بحيث  
ان يمكنك وصول قابس التيار بسهولة للفصل  
السرعي في حالة حدوث حوادث.

استبدال سلك التيار

إذا كان سلك التيار متضررا، لا بد من تبديله  
من قبل الصانع أو مركز الخدمات له أو فني  
مؤهل مثيل من أجل تجنب خطر.

اغراء خطير للغاية

قد تكون الثلاجة الفارغة مصدر إغراء خطير  
للأطفال . انزع طوق منع التسرب أو السقاطات  
أو الأغطية أو الباب بأكمله من جهازك غير  
المستعمل ، أو اتخذ اجراء آخر لإستبعاد ضرر  
الجهاز وأخطاره

رمي الجهاز القديم

هذا الجهاز يحتوي على السائل (مادة التبريد ، زيت التشحيم) والجهاز يتكون من قطع الغيار والمواد  
القابلة لإعادة استخدامها و/أو إعادة تدويرها.

جميع المواد الهامة لابة من إرسالها الى مركز جمع النفايات ويمكن إعادة استخدامها بعد إعادة العمل  
(إعادة التدوير).  
وإرجاعه ، يرجى الاتصال بالوكيل المحلي.

## المعلومات العامة

### وقت الإجازة

إثناء العطلات غير الطويلة ، يستحسن ترك الثلاجة بحالة شغالة . ضع الأشياء القابلة للتجمد في التجميد لإطالة حياتها . أما إذا كنت تعتزم تفضية إجازة طويلة فينصح بإزالة جميع الأطعمة وفصل التيار الكهربائي وتنظيف داخل الثلاجة جيدا وترك أبواب الثلاجة مفتوحة لمنع تكون الروائح .

### انقطاع التيار

في أغلب الأحيان لا يستغرق انقطاع التيار أكثر من ساعة أو ساعتين ولن يؤثر ذلك في درجة حرارة الثلاجة . يستحسن اثناء انقطاع التيار عدم فتح باب الثلاجة بصورة متكررة ، أما إذا طالت فترة انقطاع التيار فننصح بوضع لوح ثلج جاف فوق الطرود المجمدة .

عند انتقالك إلى مسكن آخر

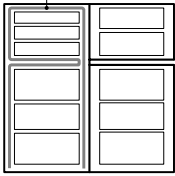
فَرِّغ جميع الأجزاء وثبت جميع الأجزاء المتحركة داخل الجهاز .

لتجنب حدوث ضرر في براغي الاستواء ، دَوِّرها إلى نهايتها إلى القاعدة.

### انبوب مضاد للتكثيف

الجدار الخارجي للثلاجة قد يصبح دافئًا في بعض

الانبوب مضاد للتكثيف



الأحيان ، وبخاصة بعد التركيب لا تنزعج . هذا ناتج عن الأنبوب المضاد للتكثيف الذي يضيخ غاز تبريد ساخن لمنع "الإرتشاح" على جدار الثلاجة الخارجي .

### تحذير

#### خطر الصدمات الكهربائية

قبل استبدال مصباح المرحوق، فافصل الثلاجة أو أوقف تشغيل التيار في قاطع الدائرة الكهربائية أو صندوق المنصهرات.

**ملاحظة:** ولا يؤدي تحريك عنصر التحكم إلى موضع OFF

(إيقاف التشغيل) إلى إزالة التيار إلى دائرة الضوء.

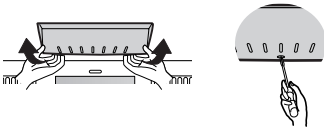
## استبدال المبة

• لا تتناسب كافة مصابيح الجهاز مع الثلاجة. تأكد من استبدال المصباح بمصباح من نفس الحجم، والشكل، والواطية.

ملاحظة

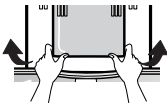
### مصباح الفريزر

- افصل سلك التيار من المنفذ.
- فك غطاء مصباح الدرج عن طريق فك المسمار 1 وسحبه لأسفل أثناء سحبه للأمام باستخدام يديك كما هو موضح بالصورة.
- فك المصباح عن طريق لفه عكس اتجاه عقارب الساعة.



### مصباح الثلاجة

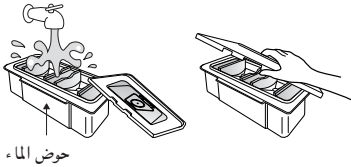
- افصل سلك التيار من المنفذ.
- فك أرفف الثلاجة.
- فك غطاء المصباح عن طريق سحبه للأمام.
- تأكد أن المصابيح بادرة حتى يتسنى لمسها. فك المصباح عن طريق لفه عكس اتجاه عقارب الساعة.



## صانع الثلج الداخلي

### حوض الماء

- فك الغطاء.
- نظف داخل حوض الماء وخارجه باستخدام سائل تنظيف الأطباق ثم اشطفه جيداً تحت الماء الجاري.
- نظف غطاء حوض الماء باستخدام سائل تنظيف الأطباق واشطفه جيداً تحت الماء الجاري.
- امسح بقطعة قماش نظيفة ومبللة ثم جفف.



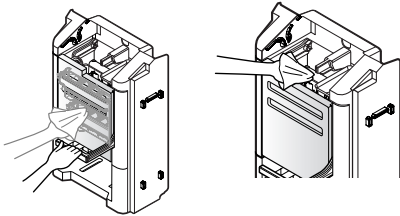
حوض الماء

### تحذير

1. استخدم ماءً فاتراً عند التنظيف.
2. لا تستخدم أي شيء غير الماء عند الاستخدام مع المشروبات الغازية، فضع الماء في حوض الماء ثم فرغ ثلاث أو أربع أكواب من الماء بعد ذلك.

## صندوق درج الثلج

- لدرج الثلج العلوي، افصل خزان الماء ثم امسح بقطعة قماش مبللة.
- لدرج الثلج السفلي، أخرج صندوق مكعبات الثلج ثم امسح بقطعة قماش مبللة عن طريق سحب الرافعة لأسفل.
- امسح بقطعة قماش نظيفة ومبللة ثم جفف.



### تحذير

لا تغمر صندوق درج الثلج في الماء. وفي حالة فعل ذلك، يجب تجفيفه تماماً.

من المهم الإحتفاظ بثلاجتك نظيفة تفادياً للروائح غير المرغوب فيها. يجب المبادرة فوراً إلى مسح الطعام المسكوب لئلا يحمض ويلطخ السطوح البلاستيكية إذا ما ترسب .

لا تستعمل مطلقاً لبادات التنظيف أو الفرش أو المنظفات خشنة الحك أو المحاليل شديدة القلوية على أي سطح في الثلاجة .

تذكر قبل التنظيف بأن الأجسام الرطبة تلتصق بالأسطح الباردة. فلا تلمس الأسطح المتجمدة بأيدي مبتلة أو رطبة .

السطح الخارجي للثلاجة : استخدم محلولاً دافئاً من صابون ناعم أو منظف لتنظيف السطح الخارجي للثلاجة . امسح بقطعة قماش نظيفة رطبة ثم جففه .

السطح الداخلي للثلاجة : يوصى بتنظيف السطح والأجزاء الداخلية بشكل منتظم . استخدم المحلول الفاتر من الصابون الناعم أو سائل غسيل الطبق لتنظيف أسطح جهاز الثلاجة. امسحها بقماش مبلل ثم جففها.

الأجزاء الداخلية : اغسل أرفف الحجيرات وحاملات الأبواب وصواني التخزين وسدادات الأبواب المغنطة الخ .... استخدم المحلول الفاتر من الصابون الناعم أو سائل غسيل الطبق لتنظيف أسطح جهاز الثلاجة. امسحها بقماش مبلل ثم جففها.

### تحذير

انزع دائماً الفيش من بريزة الحائط قبل تنظيف ما حول الأجزاء الكهربائية (لمبات، مفاتيح، ضوابط .. الخ). امسح الرطوبة الزائدة بإسفنجة أو قطعة قماش لئلا يمتلئ الماء أو السائل من التسرب لأي قطعة كهربائية لا تستعمل سواحل قابلة للإشتعال أو سامة .

- تحير للتنظيف
- لا تستخدم : ملادة تنشيط السطح، شمع سيارة، المادة المضادة للتآكل، زيت من جميع الأنواع، غازولين، حامض، شمع
- مسحوق الغسيل القابض للاستخدام
- سائل نباتي قابل لغسيل طبق . ماء صابوني
- عند الاستخدام بدون عناية ، قد يحدث تحويل في اللون.

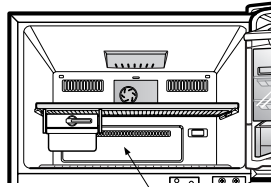
## الاقترحات لحفظ الأغذية

### تخزين الأطعمة

- ضع الأطعمة الطازجة في حجيرة التبريد، كيفية تجميد الأطعمة وإذابة الجليد عنها هو عامل مهم في المحافظة على نكهة الأطعمة وجودتها .
- لا تخزن الأطعمة التي تفسد بسهولة على درجات منخفضة ، مثل الموز والأناناس والبطيخ .
- اترك الأكل الساخن يبرد قبل وضعه في الثلاجة . إذ أن وضعه ساخناً قد يتسبب في فساد المأكولات الأخرى بالثلاجة وفي زيادة استهلاك الكهرباء .
- يراعى عند تخزين الأطعمة بالثلاجة لفها بورق فينيل أو وضعها في أنية بغطاء . فمن شأن ذلك منع الرطوبة من التبخر والمساعدة في احتفاظ الطعام بطعمه وقائدته الغذائية .
- لا تسد فتحات الهواء بالأطعمة. إذ أن دوران الهواء المبرد من شأنه المحافظة على انتظام درجة برودة الثلاجة.
- تجنب فتح باب الثلاجة بشكل متكرر . فإن من شأن ذلك دخول الهواء الساخن للثلاجة ورفع درجة حرارتها .

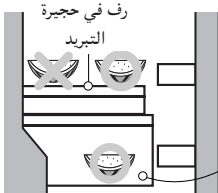
### حجيرة التجميد

- لا تضع القوارير داخل حجيرة التجميد، فقد تنكسر عند تجليدها.
- لا تجمد الأطعمة التي سبق وأذيب جمدها. إذ أن ذلك يتسبب في تحويل طعمها وقائدتها الغذائية.
- عند تخزين الأطعمة المجمدة مثل الأيسكريم لمدة طويلة ، ضعها على رف التجميد وليس على حامل باب التجميد.
- الوضع للتجميد - من الموصى به وضع الأغذية الجديدة على الموضع التالي من أجل التجميد .



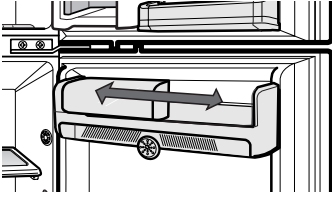
الطعام الجديد للتجميد

### حجيرة التبريد

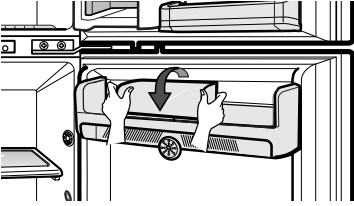


دولاب الخضراوات

- تجنب وضع الأغذية الرطبة على رفوف حجيرة التبريد الداخلية بعمق ، الأمر قد يؤدي الى تجميدها عند اتصالها المباشر بالهواء البارد . لتجنب هذا الأمر ، من الأفضل حفظها في الأوعية بغطاء .
- من الأفضل حفظ الأغذية الرطبة (خاصة الخضراوات والفواكه ) في حجيرة حفظ الخضراوات . إذا أردت حفظها على رف في حجيرة التبريد ، ضعها قريباً من الباب وبعبداً عن خلف الثلاجة لكي لا تتجمد من خلال دوران الهواء البارد في الثلاجة.
- نظّف الأغذية دائماً قبل حفظها للتبريد . ولا بد من غسيل الخضراوات والفواكه ومسحها ومسح الأغذية المعلبة نظيفة ، لمنع الأغذية المتجاورة لها من الوسخ .
- عند حفظ البيض في الرف الخاص بها ، تأكد من أنها طازجة واحفظها دائماً بشكل مستقيم لحفظها طازجة لمدة أطول .



- مكان اللبنة (اختياري)
- استخدمه بعد التحرك بدفع يمين اليسار بواسطة مقبض بارز.

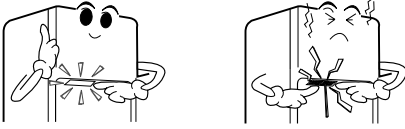


- كيفية نزع الغطاء عند تنظيفه
- ادفع الغطاء وحركه الى وسط السلة.
  - حرك الغطاء إلى وسط السلة ثم قم بمحاذاة الفتحة مع جانبي السلة.
  - بعد المحاذاة ، دوّر السلة من الخلف الى الأمام واسحبها باليدين.

## إزالة الصقيع

- تجري اذابة الصقيع اوتوماتيكيا.
- يسيل ماء من الاذابة الى صينية المبخر الموجودة في أسفل خلف الثلجة ويتم تشغيل المبخر اوتوماتيكيا.

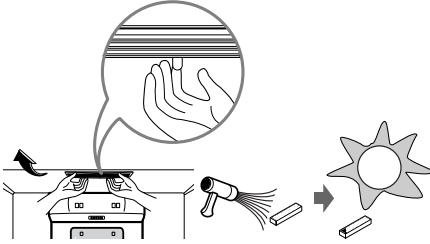
## مزيل الرائحة الكريهة (اختياري)



- تتم ازالة الروائح الكريهة للطعمة في صندوق اللحم الطازج بدون اصابتك واصابة الاطعمة بضرر.

## كيفية التشغيل

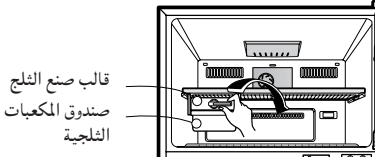
- في حالة وجود الحفاز في فتحة الهواء البارد لدوران الهواء في حجيرة الحفظ الطازجة، لا حاجة الى لمسه.
- لا تثقب فتحة الهواء البارد بشيء حاد مما قد يؤدي الى احدث ضرر في حفاز مزيل الروائح الكريهة.
- عند حفظ الاطعمة ذات الرائحة القوية، قم بتغطيتها أو حفظها في وعاء ذي غطاء لان هذه الرائحة تمر على الاطعمة الاخرى.



## إعادة استخدام الحفاز

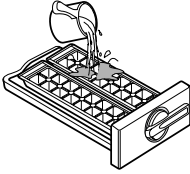
- الحفاز المستعمل لمدة معينة والرائحة الكريهة قوية، يمكنك إعادة استخدام الحفاز. افضل مزيل الروائح الكريهة من سقف حجيرة التبريد، جففه بواسطة جهاز تجفيف الشعر لإزالة الرطوبة أو الرائحة الكريهة وتؤكدسد الحفاز تحت أشعة الشمس لإزالة الرائحة الكريهة بالأشعة فوق البنفسجية.

## عمل الثلج



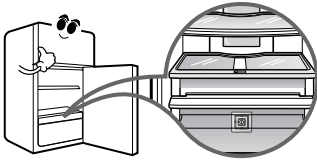
### قالب صنع الثلج القابل للتدوير

- لصنع المعكبات الثلجية ، املاً قالب صنع الثلج بالماء وأدخله في مكانه.



- لإخراج المعكبات الثلجية ، امسك مقبض القالب ودوّره بسلسل. عندها تخرج المعكبات الثلجية من صندوق المعكبات الثلجية.

### الركن القابل للتحويل



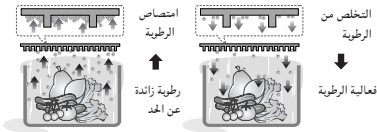
- عند فتح الباب، لا يؤثر الهواء الساخن في منطقة الأطعمة الطازجة. ولذلك بالإمكان تخزين الأطعمة في هذه المنطقة في حالة طارئة أكثر.
- يجب وضع الدرج القابل للتحويل الذي تم إدخاله في مكانه. في حالة فتح الباب، يتعذر ملء الدور الخاص به.

### كيفية الاستخدام

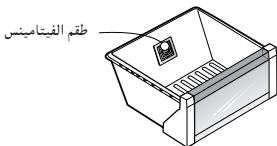
- يمكن استخدام ركن الخضروات أو ركن الأطعمة الطازجة من خلال التحكم في المقبض.
- افحص مكان المقبض قبل تخزين الطعام.
- لا تضبط المقبض في نقطة المنتصف.

### درج الخضروات

#### المعدات السحرية



- توفر المعدات السحرية مذاق طازج للأفكاهة والخضروات عن طريق السماح لك بالاحتفاظ بالرطوبة داخل الدرج.
- تعمل الشبكة على الجانب السفلي للغطاء على الاحتفاظ بالرطوبة أو التخلص منها بطريقة فعالة.
- يحتفظ التركيب الغلافي بالرطوبة.
- دولا ب الفيتامين لحفض الخضراوات (اختياري)
- طقم الفيتامين يستخدم لحفظ الفواكه نضارة أكثر.
- يرجى المحافظة على نظافة الطقم خالية من النداءة التي قد تؤدي الى خفض فعاليتها.



GR-M628\*\*\*/GR-M562\*\*\*



GR-M492\*\*\*

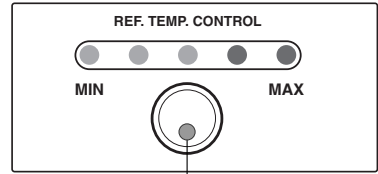


## الدء بالتشغيل

عند تركيب جهاز الثلاجة لأول مرة، اتركه لمدة ٢-٣ ساعات للاستقرار على درجة الحرارة العادية للتشغيل قبل وضع الأغذية الطازجة أو المجمدة. إذا انقطع التيار الكهربائي، انتظر ٥ دقائق قبل إعادة تشغيل الجهاز.

## الضوابط لحجيرة التبريد

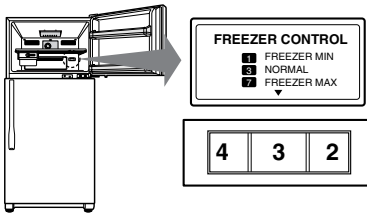
الضبط الأساسي لزر ضبط درجة الحرارة لحجيرة التبريد هو «عادي».  
لضبط درجة الحرارة في الثلاجة، اضغط على زر REF. TEMP CONTROL (ضبط درجة حرارة الثلاجة).  
عند الضغط على الزر، يضاء المؤشر.  
يتم ضبط درجة الحرارة على ٥ خطوات من MIN (الأدنى) وحتى MAX (الأقصى) للتبريد.



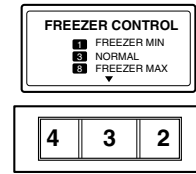
Ref. Temp Control Button

## الضوابط لحجيرة التجميد

- الرقم الأعلى لضبط الوضعيات يتم ضبط درجة الحرارة المنخفضة أكثر في حجيرة التجميد.
- منذ ضبط درجة الحرارة في حجيرة التبريد وفي حجيرة التجميد عن طريق ضبط كمية من الهواء البارد، ستصبح حجيرة التبريد دافئة أكثر في حالة أن حجيرة التجميد أصبحت باردة أكثر.
- عندما لا تصل حجيرة التجميد الى درجة كافية في الشتاء، اضبط زر الضبط في حجيرة التجميد



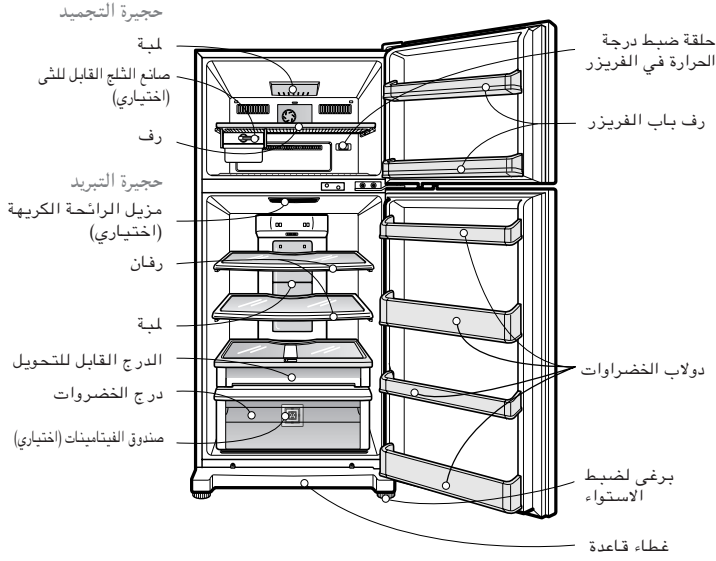
Model : GR-B628\*\*\*/B562\*\*\*



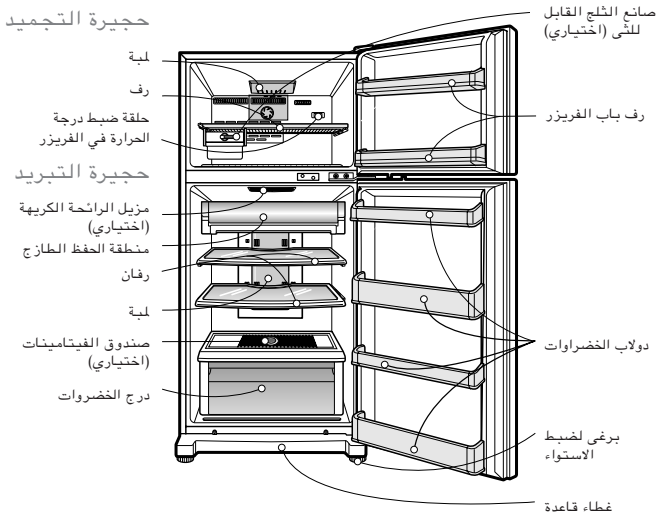
Model : GR-B492\*\*\*

- على HIGH (المرتفع) (٤-٧).  
• ضبط مقبض الفريزر على □□□ يساوي ٤ نجوم. وضبط مقبض الفريزر على العادي يكفي للتبريد بدرجة كافية، فمن الموصى به ضبط المقبض على الوضع العادي.

Model : GR-B628\*\*\*/B562\*\*\*



Model : GR-B492\*\*\*



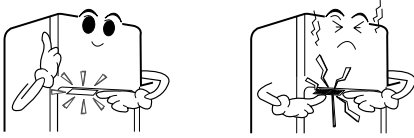
• هذا الدليل يغطي بعض الموديلات المختلفة من الثلاجات. والثلاجة التي قد اشتريتها لها بعض الوظائف أو جميع الوظائف المبينة في هذا الدليل.

ملاحظة

### إزالة الصقيع

- تجري اذابة الصقيع اوتوماتيكيا.
- يسيل ماء من الاذابة الى صينية المبخر الموجودة في أسفل خلف الثلاجة ويتم تشغيل المبخر اوتوماتيكيا.

### مزيل الرائحة الكريهة (اختياري)

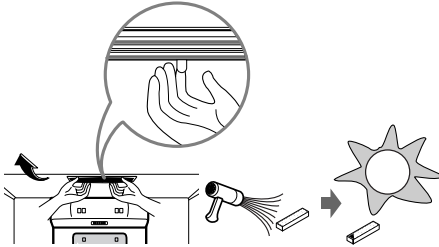


- تتم ازالة الروائح الكريهة للاطعمة في صندوق اللحم الطازج بدون اصابتك واصابة اطعمة بضرر.

### كيفية التشغيل

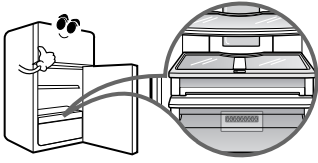
- في حالة وجود الحفاز في فتحة الهواء البارد لدوران الهواء في حجيرة الحفظ الطازجة، لا حاجة الى لمسه.
- لا تثقب فتحة الهواء البارد بشيء حاد مما قد يؤدي الى احداث ضرر في حفاز مزيل الروائح الكريهة.
- عند حفظ الاطعمة ذات الرائحة القوية، قم بتغطيتها أو حفظها في وعاء ذي غطاء لان هذه الرائحة تمز على الاطعمة الاخرى.

### إعادة استخدام الحفاز



- الحفاز المستعمل لمدة معينة والرائحة الكريهة قوية، يمكنك إعادة استخدام الحفاز. افضل مزيل الروائح الكريهة من سقف حجيرة التبريد، جففه بواسطة جهاز تجفيف الشعر لإزالة الرطوبة أو الرائحة الكريهة وتؤكسد الحفاز تحت أشعة الشمس لإزالة الرائحة الكريهة بالأشعة فوق البنفسجية.

## الركن القابل للتحويل



- عند فتح الباب، لا يؤثر الهواء الساخن في منطقة الأطعمة الطازجة. ولذلك بالإمكان تخزين الأطعمة في هذه المنطقة في حالة طارئة أكثر.
- يجب وضع الدرج القابل للتحويل الذي تم إدخاله في مكانه. في حالة فتح الباب، يتعذر ملء الدور الخاص به.

## كيفية الاستخدام

- يمكن استخدام ركن الخضروات أو ركن الأطعمة الطازجة من خلال التحكم في المقبض.
- افحص مكان المقبض قبل تخزين الطعام.
- لا تضبط المقبض في نقطة المنتصف.

## درج الخضروات

### المجعدات السحرية

- توفر المجعدات السحرية مذاق طازج للفاكهة والخضروات عن طريق السماح لك بالاحتفاظ بالرطوبة داخل الدرج.
- تعمل الشبكة على الجانب السفلي للغطاء على الاحتفاظ بالرطوبة أو التخلص منها بطريقة فعالة.
- يحتفظ التركيب الغلافي بالرطوبة.

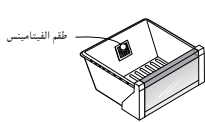
## مصباح صندوق الفيتامينات (اختياري)

- يعمل مصباح LED تلقائياً طوال اليوم.
- ويعمل المصباح على جعل الخضروات تتخلق ضوئياً.
- يحتفظ التركيب الغلافي بالرطوبة.

## حاجز فصل الخضروات (اختياري)

- ثبت حاجز الفصل عن طريق إدخاله في الجانب الخلفي لصندوق الخضروات كما هو موضح في الصورة.
- دولاب الفيتامين لحفض الخضروات (اختياري)

- طقم الفيتامين يستخدم لحفظ الفواكه نضارة أكثر.
- يرجى المحافظة على نظافة الطقم خالية من النداوة التي قد تؤدي الى خفض فعاليتها.



GR-M638\*\*\*/GR-M572\*\*

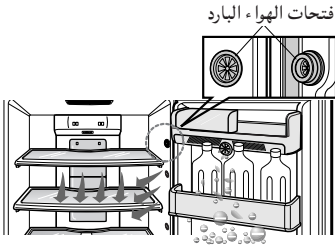


GR-M492\*\*

## إزالة الصقيع

- تجري اذابة الصقيع اوتوماتيكيا.
- يسيل ماء من الاذابة الى صينية المبخر الموجودة في أسفل خلف الثلاجة ويتم تشغيل المبخر اوتوماتيكيا.

هذا الدليل يغطي بعض الموديلات المختلفة من (اختياري)



- الثلاجات. والثلاجة التي قد اشتريتها لها بعض الوظائف أو جميع الوظائف المبيّنة في هذا الدليل.
- إذا دخل الماء من الأشياء الغريبة فتحات الهواء البارد أثناء التنظيف، قد تنخفض الكفاءة. بالإضافة الى ذلك، إذا كانت الحشية متضررة، قد تنخفض الكفاءة بسبب خروج الهواء البارد.

عمل الثلج (اختياري)

اختر نوع عمل الثلج المراد.

**صانع الثلج الداخلي**

- لعمل مكعبات الثلج، املء حوض الماء بالماء وأدخله في مكانه حتى تسمع صوت طقطقة. يسقط الماء في درج الثلج تلقائياً.

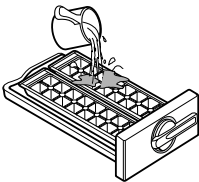
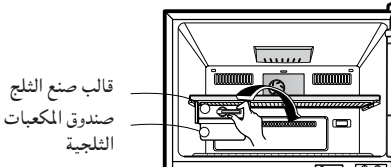
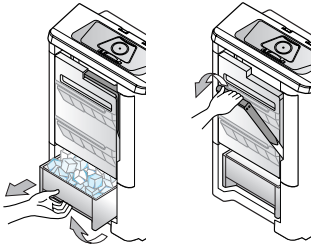
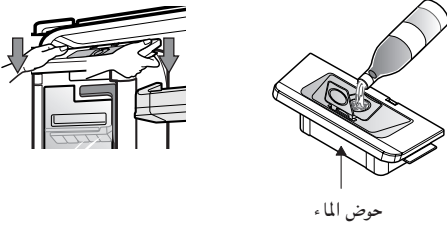
- يستغرق الأمر 5 ساعات على الأقل لعمل مكعبات الثلج. افحص حالة الثلج من خلال الإطار الشفاف.

- لإخراج مكعبات الثلج، أمسك برافعة درج الثلج ثم اسحبه للأسفل برفق.
- ثم تسقط مكعبات الثلج في صندوق مكعبات الثلج.

**قالب صنع الثلج القابل للتدوير**

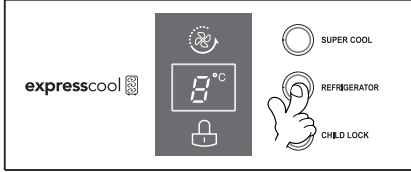
- لصنع المكعبات الثلجية، املأ قالب صنع الثلج بالماء وأدخله في مكانه.

- لإخراج المكعبات الثلجية، أمسك مقبض القالب ودوّره بسلس. عندها تخرج المكعبات الثلجية من صندوق المكعبات الثلجية.

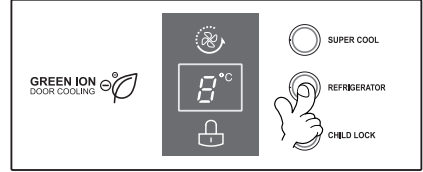


الضوابط لحجيرة التبريد

قد تختلف صورة العرض طبقاً لنوع الثلاجة التي تمتلكها.



النوع ب



النوع أ

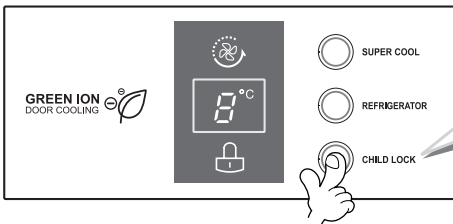
- اضغط زر 'REFRIGERATOR' (الثلاجة) للتحكم في درجة حرارة الثلاجة.
- عند الضغط على الزر، يصدر المصباح ضوءاً.
- يشير الرقم الذي يظهر على نور المصباح درجة حرارة حجيرة الثلاجة.
- يمكنك اختيار نقطة الضبط المطلوبة في سبع خطوات، من صفر درجة مئوية إلى 6 درجات مئوية.



التبريد المتفوق

- تعمل وظيفة التبريد المتفوق عند تشغيل جهاز الثلاجة لأول مرة. ويعمل الضاغط ومروحة الدوران على وضع أكثر تبريد لحفظ درجة الحرارة في الجهاز بسرعة. وتتوقف عن العمل تلقائياً.
- إذا وضعت الأغذية الدافئة داخل الجهاز، يمكنك تشغيل وظيفة التبريد المتفوق بواسطة الزر على لوحة التحكم. وتتوقف وظيفة التبريد المتفوق عن العمل عندما تصل درجة الحرارة الى المستوى المناسب أو يمكنك إيقافها يدوياً بالضغط على زر التبريد المتفوق.

قفل الطفل



## قفل الطفل

ابق ضاغطة على زر قفل الطفل لمدة 3 ثوان لتفعيل قفل الطفل. عند ضبط الوظيفة، يعرض مؤشر القفل ولا يعمل الأزرار الأخرى. لإلغاء الوظيفة، ابق ضاغطة على زر قفل الطفل لمدة 3 ثوان .

## الدء بالتشغيل

عند تركيب جهاز التلاجة لأول مرة، اتركه لمدة ٢-٣ ساعات للاستقرار على درجة الحرارة العادية للتشغيل قبل وضع الأغذية الطازجة أو المجمدة. إذا انقطع التيار الكهربائي، انتظر ٥ دقائق قبل إعادة تشغيل الجهاز.

## قبل ضبط درجة الحرارة

- يحافظ الجهاز على درجة الحرارة في الجهاز بغض النظر عن التغيرات في درجة حرارة الغرفة. ومن الموصى به عدم تغيير درجة الحرارة عند ضبطها (الضوابط في حجيرة التبريد وحجيرة التجميد) إلا عند الحاجة.
- حجيرة التلاجة له زر ضبط درجة حرارة واحد في حجيرة التبريد وحلقة ضبط درجة الحرارة في حجيرة التجميد.
- الضبط الأساسي لزر ضبط درجة الحرارة في حجيرة التبريد هو « ٣ درجات مئوية ».
- الضبط الأساسي لحلقة ضبط درجة الحرارة في حجيرة التجميد هو « ٤ ».
- جهاز التلاجة له مشعر درجة حرارة في حجيرة التبريد. ويبدأ الضاغط بالعمل ويتوقف عن العمل تلقائياً عند الحاجة.

## تنبيه فتح الباب

عند فتح باب حجيرة التبريد أو باب حجيرة التجميد لمدة دقيقة واحدة، تنطلق صفارة ثلاثمرات. وإذا فتحت الباب باستمرار، تنطلق صفارة كل ٣٠ ثانية.

## وظيفة انطفاء اللمبة تلقائياً

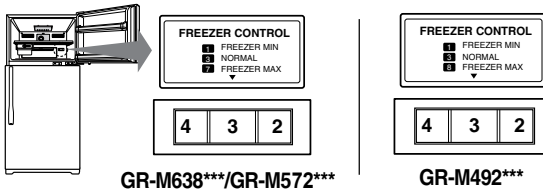
عند فتح الباب لمدة ٧ دقائق أو أكثر، تنطفئ اللمبة الداخلية تلقائياً لتوفير الطاقة ومنع التسخين الزائد. لكن صفارة تنطلق باستمرار حتى تغلق الباب.

## التشخيص الذاتي

- جهاز التلاجة مزودة بوظيفة التشخيص الداخلي. إذا حدث خلل في بعض المناطق، يعرض رمز الخطأ لمساعدة الفني في الإصلاح. أثناء عرض رمز الغرض، لا تعمل الضوابط الأخرى ولا تعرض الوظائف.
- إذا عرض رمز الخطأ، اتصل بمركز للخدمات. لا تنزع سلك التيار للجهاز من مخرج التيار.

## الضوابط لحجيرة التجميد

- الرقم الأعلى لضبط الوضعيات يتم ضبط درجة الحرارة المنخفضة أكثر في حجيرة التجميد.
- منذ ضبط درجة الحرارة في حجيرة التبريد وفي حجيرة التجميد عن طريق ضبط كمية من الهواء البارد، ستصبح حجيرة التبريد دافئة أكثر في حالة أن حجيرة التجميد أصبحت باردة أكثر.
- عندما لا تصل حجيرة التجميد الى درجة كافية في الشتاء، اضبط زر الضبط في حجيرة التجميد



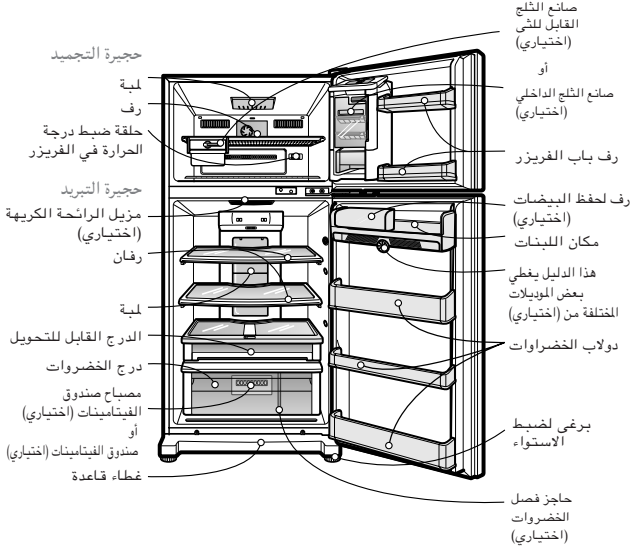
GR-M638\*\*\*/GR-M572\*\*\*

GR-M492\*\*\*

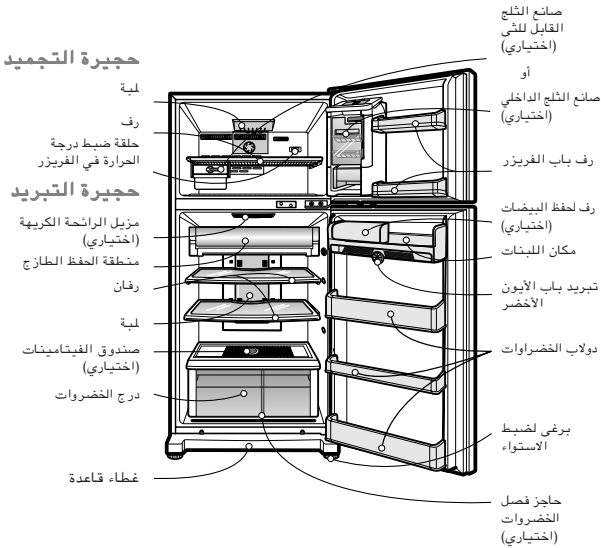
على HIGH (المرتفع) (٤-٧).

- ضبط مقبض الفريزر على [●●●] يساوي ٤ نجوم. وضبط مقبض الفريزر على العادي يكفي للتبريد بدرجة كافية، فمن الموصى به ضبط المقبض على الوضع العادي.

## GR-M638\*\*\*/GR-M572\*\*\*



## GR-M492\*\*\*



• هذا الدليل يغطي بعض الموديلات المختلفة من الثلاجات. والثلاجة التي قد اشتريتها لها بعض الوظائف أو جميع الوظائف المبينة في هذا الدليل.

ملاحظة



صنعت هذه الثلاجة بعناية كبيرة من خلال استخدام أحدث ما وصلت إليه التكنولوجيا .  
ونحن على ثقة من أنها ستحوز على رضاكم التام أداء وموثوقية .  
قبل البدء في تشغيل ثلاجتك، يرجى قراءة هذا الكتيب بتمعن وأناة. فقد تضمن تعليمات دقيقة حول التركيب والتشغيل والصيانة ، بالإضافة إلى بعض الملاحظات المفيدة.

## التركيب

١. اختر مكانا مناسباً.  
ضع جهاز الثلاجة بحيث يمكن استخدامه بسهولة.
٢. تجنب تركيب الجهاز قريبا من مصادر حرارة ، أو أشعة الشمس المباشرة ، أو الرطوبة.
٣. لضمان تدوير الهواء بشكل صحيح حول الثلاجة والفريز، يرجى الاحتفاظ بمسافة كافية بين الحائط والثلاجة من الجانبين ومن الأعلى، والاحتفاظ بمسافة ٢ بوصة (٧ سم) على الأقل بين الثلاجة والحائط الخلفي.
٤. لتجنب الاهتزاز ، لا بد من تركيب الجهاز متساويا.  
عند اللزوم، اضبط صواميل الإستواء لضبط الإستواء للثلاجة في حالتها وأضعة على أرض غير مستوية.  
لا بد من أن يكون الجزء الأمامي من الثلاجة أعلى قليلا من جزئها الخلفي لغلق الباب بلطف.  
دور صوامل الاستواء باتجاه عقرب الساعة (⬆) لرفع الجهاز ، وباتجاه معكاس عقرب الساعة (⬆) لخفضه.
٥. لا تترك هذا الجهاز في مكان في درجة الحرارة أقل من ٥ م . هذا قد يؤدي الى ضعف كفاءة الثلاجة.

ثم

١. نظف ثلاجتك بعناية وامسح الغبار المتراكم أثناء عملية الشحن.
٢. ضع توابع الثلاجة مثل المكعبات الثلجية ... الخ في أماكنها. تتم تعبئتها معا للمنع من حدوث ضرر ممكن أثناء الشحن.
٣. إذا كان عندك موديل ذو مقبض من نوع القضيبي ، جمع المقبض وفقا لتعليمات البطاقة.
٤. صل سلك التيار (أو قابس التيار) الى مخرج التيار. لا توصل الى نفس المخرج مع أجهزة أخرى.
٥. قبل وضع الأطعمة، اترك الجهاز يعمل لمدة ساعتين أو ثلاث ساعات.  
افحص انسياب الهواد البارد في ججيرة التجميد لضمان التبريد كما ينبغي.  
ثلاجتك الآن جاهزة للإستخدام.

## ⚠ تنبيه

يؤدي مخالفة هذا الأمر إلى إصابة أو تلف المنزل أو الأثاث. يجب توخي الحذر دائما.

### لا تضع يديك في أسفل الثلاجة.



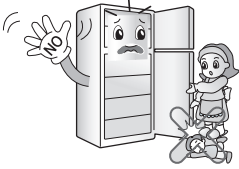
فقد يتسبب اللوح  
الحديدي الموجودة بقاع  
الثلاجة في إصابتك.

### لا تضع الثلاجة في مكان رطب أو مكان به رذاذ ماء أو مطر.



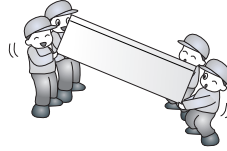
فقد يؤدي تلف عزل  
الأجزاء الكهربائية إلى  
تسرب كهربائي.

### نظرا لأن فتح باب الثلاجة وإغلاقه قد يؤدي إلى إصابة الشخص الموجود بالقرب منه، فيجب توخي الحذر.



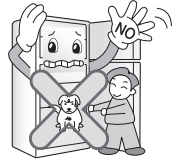
قد يؤدي فتح الباب  
وإغلاقه إلى أن تعلق  
القدم أو اليد في شقوق  
الباب أو أن يصاب  
الأطفال من الحافة  
الجانبية.

### أحمل الثلاجة من عمود المقبض الموجود أسفل المقدمة وأعلى المؤخرة.



وإلا فقد تنزلق  
يدك مما قد  
يعرضك للإصابة.

### لا تضع أية حيوانات حية في الثلاجة.



## معلومات السلامة الهامة

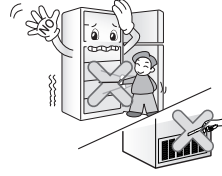
### 2. عند استخدام الثلاجة

عندما تريد التخلص من الثلاجة يرجى الاتصال بمكتب التخلص من النفايات.



عندما تريد التخلص من نفايات كبيرة مثل الأجهزة المنزلية والأثاث، فمن الأفضل الاتصال بمكتب التخلص من النفايات.

لا تضع يديك أو عصي معدنية في مخرج الهواء البارد أو غطاء أو قاعدة الثلاجة أو الشبكة المقاومة للحرارة (فتحة العادم) في المؤخرة.



حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو إصابة.

## ⚠ تنبيه

يؤدي مخالفة هذا الأمر إلى إصابة أو تلف المنزل أو الأثاث. يجب توخي الحذر دائما.

انتظر لمدة 5 دقائق أو أكثر عند إعادة توصيل القابس.



فقد يؤدي ذلك إلى فشل عملية التشغيل للثلاجة.

لا تلمس الطعام أو العلب في الثلاجة ويداك مبتلتان.



فقد يتسبب هذا في إصابة أنسجة الجسم.

عند سحب قابس التيار الكهربائي لا تمسكه من السلك ولكن من نهايته.



حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو قطع التيار الكهربائي أو نشوب حريق.

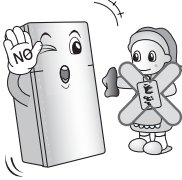
لا تضع زجاجة في الثلاجة.



فقد تتجمد محتوياتها وتتسبب في الإصابة.

## 2. عند استخدام الثلاجة

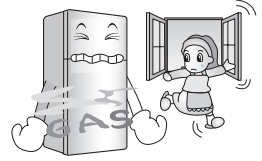
لا ترش الماء داخل الثلاجة أو خارجها ولا تنظفها بالبزنزين أو مخفف الطلاء.



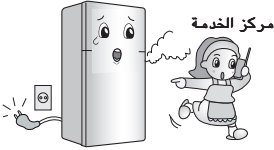
فقد يؤدي تلف عزل الأجزاء الكهربائية إلى انقطاع التيار الكهربائي أو نشوب حريق.

عند تسرب الغاز لا تلمس الثلاجة أو القابس وقم بتهوية الحجرة فوراً.

- فقد يؤدي الانفجار بواسطة الشرر إلى حرق أو احتراق.
- نظراً لأن الثلاجة تستخدم غاز (أيزوبيوتين R600) كمبرد غير ضار بالبيئة، وأي كمية منه حتى وإن كانت قليلة (80 - 90 جرام) قد تؤدي للاشتعال. عند تسرب الغاز بسبب تلف شديد أثناء نقل الثلاجة أو تركيبها أو استخدامها، فقد يؤدي أي شرر إلى نشوب حريق أو احتراق.

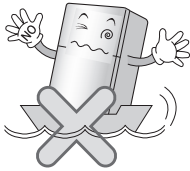


عند وجود أية رائحة غريبة أو دخان من الثلاجة، افصل قابس التيار الكهربائي فوراً واتصل بمركز الخدمة.



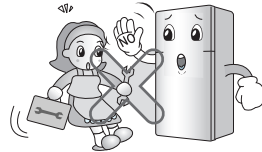
فقد يتسبب هذا في نشوب حريق.

لا تستخدم الثلاجة لأغراض غير منزلية (كتخزين الأدوية أو مواد الاختبار أو استخدامها على سطح سفينة... الخ).



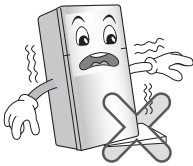
فقد تتسبب في مخاطر غير متوقعة مثل نشوب الحريق أو الصعق الكهربائي أو تلف المواد المخزنة أو تفاعل كيميائي.

لا تسمح لأي شخص سوى المهندس المتخصص بفك الثلاجة أو إصلاحها أو تغييرها.



حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربائية أو نشوب حريق.

قم بتركيب الثلاجة على سطح صلب ومستوي.



فقد يؤدي تركيبها على سطح غير ثابت إلى الوفاة بسقوطها عند فتح الباب أو إغلاقه.

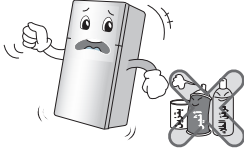
عند التخلص من الثلاجة، انزع مواد التغليف من على بابها.



فقد تتسبب في اختناق الأطفال.

## 2. عند استخدام الثلاجة

لا تستخدم أو تخزن مواد سريعة الاشتعال مثل البنزين أو الكحول أو الأدوية أو غاز البروبان السائل أو الرذاذ أو أدوات التجميل بالقرب من الثلاجة أو في داخلها.



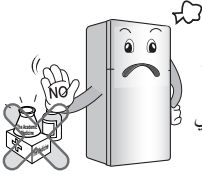
فقد يتسبب هذا في انفجار أو نشوب حريق.

لا تضع الثلاجة في مكان رطب أو مكان به رذاذ ماء أو مطر.



قد يتسبب تلف عازل الأجزاء الكهربائية في تسرب كهربائي.

لا تخزن الأدوية أو المواد الأكاديمية في الثلاجة.



فبعد تخزين مواد ذات درجات حرارة صارمة، فقد تتلف أو قد يحدث تفاعل غير متوقع مما يتسبب في وقوع مخاطر.

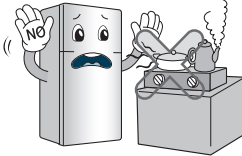
لا تضع الشمعة المضيئة داخل الثلاجة لإزالة الروائح منها.



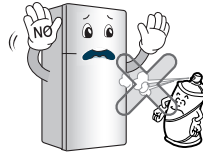
فقد يتسبب هذا في انفجار أو نشوب حريق.

تجنب أجهزة التسخين.

فقد يتسبب هذا في نشوب حريق.



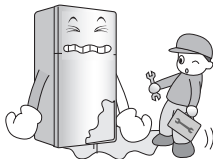
لا تستخدم الرذاذ القابل للاشتعال بالقرب من الثلاجة.



فقد يتسبب هذا في نشوب حريق.

استخدم الثلاجة المغمورة بعد فحصها.

حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربائية أو نشوب حريق.



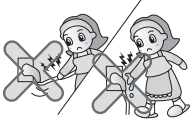
لا تضع أية أشياء مثل المزهريّة أو الأكواب أو أدوات التجميل أو الأدوية أو أية علب أخرى به سوائاً على الثلاجة.



حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربائية أو إصابة عند سقوطها.

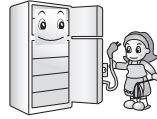
## 1. عند توصيل الجهاز بالتيار الكهربائي

لا تجذب أو تلمس قابس التيار ويداك مبتلتان.



- حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو إصابة.

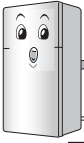
انزع قابس التيار الكهربائي عند تنظيف الثلاجة أو نقلها أو استبدال المصباح الداخلي لها.



- حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو إصابة.
- عند استبدال المصباح الداخلي للثلاجة، تأكد من أن الحلقة المطاطية لمنع الشرر الكهربائي الموجودة داخل القابس لم يتم نزعها.

افحص التأريض.

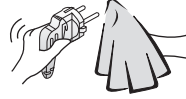
فقد يؤدي التأريض غير السليم إلى انقطاع التيار الكهربائي أو صعق كهربائي.



سلك التأريض

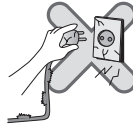
أكثر من 30 بوصة | نحاس | مستوي

امسح الماء أو الأتربة من على سلك التيار الكهربائي وأدخله مع إحكام توصيل أطراف السنون.



فقد تؤدي الأتربة أو الماء أو التوصيل غير المحكم إلى نشوب حريق أو صعق كهربائي.

عند تلف سلك التيار الكهربائي أو قابس التيار الكهربائي أو اتساع فتحات المقبس، لا تستخدمها.



حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو قطع التيار الكهربائي أو نشوب حريق.

## 2. عند استخدام الثلاجة

لا تتعلق بالباب أو أرفف الباب أو مقبض الفريزر أو غرفة التبريد.



فقد يتسبب ذلك في سقوط الفريزر أو تلف المقابض. ولا تسمح للأطفال خاصة بالتعلق بالباب.

لا تضع أية أشياء ثقيلة أو خطيرة (علبة بها سوائل) على الثلاجة.



فقد تسقط وتتسبب في إصابة أو نشوب حريق أو صعق كهربائي عند فتح الباب أو إغلاق.

## احتياطات السلامة الأساسية

يحتوي هذا الدليل على رسائل السلامة الهامة. اقرأها دائما واتبعها.

هذا هو رمز السلامة. فهو ينبهك إلى رسائل السلامة التي تخطرك بالخاطر التي يمكن أن تقتلك أو تصيب بضرر أنت أو الآخرين أو قد تتلف المنتج. جميع رسائل السلامة سيسبقها رمز السلامة وإشارة الخطر متبوعة بكلمة «خطر» أو «تحذير» أو «تنبيه». وهذه الكلمات تعني ما يلي:

**خطر** ⚠️ ستعرض للقتل أو الإصابة الجسيمة إذا لم تتبع التعليمات.

**تحذير** ⚠️ يمكن أن تتعرض للقتل أو الإصابة الجسيمة إذا لم تتبع التعليمات.

**تنبيه** ⚠️ تشير إلى موقف خطر وشيك والذي إذا لم يتم تجنبه قد يؤدي إلى إصابة طفيفة أو متوسطة أو تلف المنتج فقط.

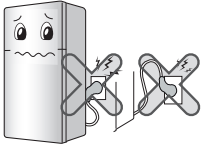
ستحدد كل رسائل السلامة الخطر المحتمل وستخبركم بطريقة تقليل فرصة الإصابة أو ماذا سيحدث إذا لم يتم اتباع التعليمات.

## تحذير

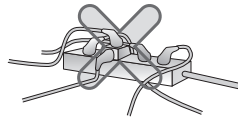
لتقليل خطر التعرض للنيرون أو الصعق الكهربائي أو إصابة للأشخاص عند استخدام المنتج، يجب اتباع احتياطات السلامة الأساسية والتي تتضمن ما يلي:  
اقرأ كل التعليمات قبل استخدام الجهاز.

### 1. عند توصيل الجهاز بالتيار الكهربائي

لا تسمح لقابس التيار الكهربائي بأن يكون متجها لأعلى أو أن يتم الضغط عليه عند مؤخرة الثلاجة.



قد يسكب الماء أو قد يتلف القابس مما يتسبب في نشوب حريق أو صعق كهربائي.



- قد يؤدي استخدام عدم أجهزة على مقبس واحد إلى اندلاع النيرون.
- قد يتلف فاصل التسرب الكهربائي الطعام وقد يكون الموزع به تسرب.

لا تمدد أو تعدل طول قابس التيار الكهربائي.



فقد قد يتسبب ذلك في نشوب حريق أو صعق كهربائي.

لا تثني سلك التيار الكهربائي أو تضغط عليه بأية أشياء ثقيلة فقد يتلف.



وهو الأمر الذي قد يتسبب في نشوب حريق أو صعق كهربائي.

## المحتويات

- ٣..... معلومات السلامة الهامة  
٩..... التركيب  
١٠..... الأجزاء الداخلية  
١١..... التشغيلات

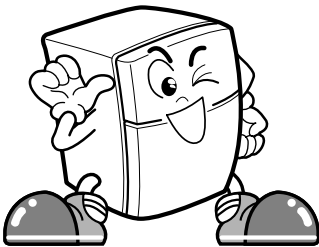
### GR-M638/M572/M492

- الدء بالتشغيل  
قبل ضبط درجة الحرارة  
تنبيه فتح الباب  
وظيفة انطفاء اللمبة تلقائيا  
التشخيص الذاتي  
الضوابط لحجيرة التجميد  
الضوابط لحجيرة التبريد  
التبريد المتفوق  
قفل الطفل  
هذا الدليل يغطي بعض الموديلات المختلفة من (اختياري)  
صنع الثلج (اختياري)  
الركن القابل للتحويل  
درج الخضروات  
إزالة الصقيع  
مزيل الرائحة الكريهة (اختياري)  
مكان اللبونات (اختياري)

### GR-B628/B562/B492

- الدء بالتشغيل  
الضوابط لحجيرة التجميد  
الضوابط لحجيرة التبريد  
صنع الثلج  
الركن القابل للتحويل / منطقة الحفظ الطازج  
درج الخضروات  
إزالة الصقيع  
مزيل الرائحة الكريهة (اختياري)

- ٢١..... الاقتراحات لحفظ الأغذية  
٢٢..... التنظيف  
٢٣..... المعلومات العامة  
٢٣..... استبدال اللمبة  
٢٤..... تحذيرات هامة  
٢٥..... قبل الاتصال الهاتفي لطلب الخدمات









# ثلاجة – فريزر كتيب المالك

يرجى

قراءة هذا الكتيب بعناية قبل تشغيل الثلاجة وحفظه في  
متناول اليد للرجوع إليه في كل الأوقات.



MFL42237409